



Remains of Life

MODERN CHINESE LITERATURE FROM TAIWAN

MODERN CHINESE LITERATURE FROM TAIWAN

EDITORIAL BOARD

Pang-yuan Chi
Göran Malmqvist
David Der-wei Wang, Coordinator

- Wang Chen-ho, *Rose, Rose, I Love You*
Cheng Ch'ing-wen, *Three-Legged Horse*
Chu T'ien-wen, *Notes of a Desolate Man*
Hsiao Li-hung, *A Thousand Moons on a Thousand Rivers*
Chang Ta-chun, *Wild Kids: Two Novels About Growing Up*
Michelle Yeh and N. G. D. Malmqvist, editors, *Frontier Taiwan: An Anthology of Modern Chinese Poetry*
Li Qiao, *Wintry Night*
Huang Chun-ming, *The Taste of Apples*
Chang Hsi-kuo, *The City Trilogy: Five Jade Disks, Defenders of the Dragon City, Tale of a Feather*
Li Yung-p'ing, *Retribution: The Jiling Chronicles*
Shih Shu-ching, *City of the Queen: A Novel of Colonial Hong Kong*
Wu Zhuoliu, *Orphan of Asia*
Ping Lu, *Love and Revolution: A Novel About Song Qingling and Sun Yat-sen*
Zhang Guixing, *My South Seas Sleeping Beauty: A Tale of Memory and Longing*
Chu T'ien-hsin, *The Old Capital: A Novel of Taipei*
Guo Songfen, *Running Mother and Other Stories*
Huang Fan, *Zero and Other Fictions*
Zhong Lihe, *From the Old Country: Stories and Sketches from Taiwan*
Yang Mu, *Memories of Mount Qilai: The Education of a Young Poet*
Li Ang, *The Lost Garden: A Novel*
Ng Kim Chew, *Slow Boat to China and Other Stories*



Remains of Life

A NOVEL

WU HE

TRANSLATED BY
MICHAEL BERRY

COLUMBIA
UNIVERSITY
PRESS
New York

Columbia University Press wishes to express its appreciation for assistance given by the Chiang Ching-kuo Foundation for International Scholarly Exchange and Council for Cultural Affairs in the preparation of the translation and in the publication of this series.

Columbia University Press wishes to express its appreciation for assistance given by the Pushkin Fund in the publication of this book.



Columbia University Press
Publishers Since 1893
New York Chichester, West Sussex
cup.columbia.edu
English translation copyright © 2017 Michael Berry
All rights reserved

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Names: Wuhe, 1951- author. | Berry, Michael, 1974- translator.

Title: Remains of life : a novel / Wu He ; translated by Michael Berry.

Other titles: Yu sheng. English

Description: New York : Columbia University Press, 2017. | Series: Modern Chinese literature from Taiwan | Includes bibliographical references. | Description based on print version record and CIP data provided by publisher; resource not viewed.

Identifiers: LCCN 2016053434 (print) | LCCN 2016037969 (ebook) | ISBN 9780231544641 (electronic) | ISBN 9780231166003 (cloth : alk. paper) | ISBN 9780231166010 (pbk.)

Subjects: LCSH: Musha Rebellion, 1930—Fiction. | Taiwan—History—1895-1945—Fiction. | Taiwan aborigines—Fiction. | Japan—Colonies—Taiwan—Fiction.

Classification: LCC PL2966.U82968 (print) | LCC PL2966.U82968 Y813 2017 (ebook) | DDC 895.13/6—dc23

LC record available at <https://lccn.loc.gov/2016053434>



Columbia University Press books are printed on permanent and durable acid-free paper.

Printed in the United States of America

Cover design: Kimberly Glyder